

**NEGOCIERILE PENTRU ADERAREA
BULGARIEI ȘI A ROMÂNIEI
LA UNIUNEA EUROPEANĂ**

Bruxelles, 31 martie 2005

**AA 16/2/05
REV 2**

TRATATUL DE ADERARE: ACTUL DE ADERARE, ANEXA III

PROIECTE DE ACTE LEGISLATIVE ȘI DE ALTE INSTRUMENTE

Delegațiile sunt invitate să găsească alăturat proiectul Tratatului de aderare a Bulgariei și României la Uniunea Europeană: **ACTUL DE ADERARE, ANEXA III.**

<i>Documente sursă:</i>	<i>MD 42/6/04 REV 6</i>	<i>(AC 42/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 77/14/04 REV 14</i>	<i>(AC 77/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 24/4/04 REV 4</i>	<i>(AC 24/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 28/3/04 REV 3</i>	<i>(AC 28/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 32/3/04 REV 3</i>	<i>(AC 32/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 15/1/04 REV 1</i>	<i>(AC 15/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 16/1/04 REV 1</i>	<i>(AC 16/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 18/1/04 REV 1</i>	<i>(AC 18/1/04 REV 1)</i>
	<i>MD 19/1/04 REV 1</i>	<i>(AC 19/1/04 REV 1)</i>

Lista menționată la articolul 19 din actul de aderare:
adaptările actelor adoptate de instituții

1. DREPTUL SOCIETĂȚILOR COMERCIALE

DREPTURILE DE PROPRIETATE INDUSTRIALĂ

I. MARCA DE COMERȚ COMUNITARĂ

31994 R 0040: Regulamentul (CE) nr. 40/94 al Consiliului din 20 decembrie 1993 privind marca de comerț comunitară (JO L 11, 14.1.1994, p. 1), modificat prin:

- 31994 R 3288: Regulamentul (CE) nr. 3288/94 al Consiliului din 22.12.1994 (JO L 349, 31.12.1994, p. 83);
- 32003 R 0807: Regulamentul (CE) nr. 807/2003 al Consiliului din 14.4.2003 (JO L 122, 16.5.2003, p. 36);

- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32003 R 1653: Regulamentul (CE) nr. 1653/2003 al Consiliului din 18.6.2003 (JO L 245, 29.9.2003, p. 36);
- 32003 R 1992: Regulamentul (CE) nr. 1992/2003 al Consiliului din 27.10.2003 (JO L 296, 14.11.2003, p. 1);
- 32004 R 0422: Regulamentul (CE) nr. 422/2004 al Consiliului din 19.2.2004 (JO L 70, 9.3.2004, p. 1).

La articolul 159a, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) De la data aderării Bulgariei, a Republicii Cehe, a Estoniei, a Ciprului, a Letoniei, a Lituaniei, a Ungariei, a Maltei, a Poloniei, a României, a Sloveniei și a Slovaciei (denumite în continuare „noi state membre”), o marcă de comerț comunitară înregistrată sau solicitată în conformitate cu prezentul regulament înaintea respectivelor date de aderare se extinde la teritoriul acestor state membre pentru a avea același efect în întreaga Comunitate.”.

II. CERTIFICATELE SUPLIMENTARE DE PROTECȚIE

(1) 31992 R 1768: Regulamentul (CEE) nr. 1768/92 al Consiliului din 18 iunie 1992 privind crearea unui certificat suplimentar de protecție pentru medicamente (JO L 182, 2.7.1992, p. 1), modificat prin:

- 11994 N: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Austria, a Republicii Finlanda și a Regatului Suediei (JO C 241, 29.8.1994, p. 21);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33).

(a) La articolul 19a se adaugă următorul text:

„(k) oricărui medicament protejat printr-un brevet valabil și a cărui primă autorizare de introducere pe piață ca medicament a fost obținută după 1 ianuarie 2000 îi poate fi acordat un certificat în Bulgaria, cu condiția ca, pentru obținerea acestui certificat, cererea să fie depusă în termen de șase luni de la data aderării;

(l) oricărui medicament protejat printr-un brevet valabil și a cărui primă autorizare de introducere pe piață ca medicament a fost obținută după 1 ianuarie 2000 îi poate fi acordat un certificat în România. În cazurile în care perioada prevăzută la articolul 7 alineatul (1) a expirat, solicitarea unui certificat este posibilă în termen de șase luni, care începe să curgă cel târziu de la data aderării.”

(b) La articolul 20, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Prezentul regulament se aplică certificatelor suplimentare de protecție acordate în conformitate cu legislația internă a Republicii Cehe, a Estoniei, a Ciprului, a Letoniei, a Lituaniei, a Maltei, a Poloniei, a României, a Sloveniei și a Slovaciei înainte de respectivele date de aderare.”

(2) 31996 R 1610: Regulamentul (CE) nr. 1610/96 al Parlamentului European și al Consiliului din 23 iulie 1996 privind crearea unui certificat suplimentar de protecție pentru produsele fito-farmaceutice (JO L 198, 8.8.1996, p. 30), modificat prin:

– 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33).

(a) La articolul 19a se adaugă următorul text:

„(k) oricărui produs fito-farmaceutic protejat printr-un brevet valabil și a cărui primă autorizare de introducere pe piață ca produs fito-farmaceutic a fost obținută după 1 ianuarie 2000 îi poate fi acordat un certificat în Bulgaria, cu condiția ca cererea pentru obținerea certificatului să fie depusă în termen de șase luni de la data aderării;

- (l) oricărui produs fito-farmaceutic protejat printr-un brevet valabil și a cărui primă autorizare de introducere pe piață ca produs fito-farmaceutic a fost obținută după 1 ianuarie 2000 îi poate fi acordat un certificat în România. În cazurile în care perioada prevăzută la articolul 7 alineatul (1) a expirat, solicitarea unui certificat este posibilă în termen de șase luni, care începe să curgă cel târziu de la data aderării.”.
- (b) La articolul 20, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:
- „(2) Prezentul regulament se aplică certificatelor suplimentare de protecție acordate în conformitate cu legislația internă a Republicii Cehe, a Estoniei, a Ciprului, a Letoniei, a Lituaniei, a Maltei, a Poloniei, a României, a Sloveniei și a Slovaciei înainte de respectivele date de aderare.”.

III. DESENELE ȘI MODELELE INDUSTRIALE COMUNITARE

32002 R 0006: Regulamentul (CE) nr. 6/2002 al Consiliului din 12 decembrie 2001 privind desenele și modelele industriale comunitare (JO L 3, 5.1.2002, p. 1), modificat prin :

- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33).

La articolul 110a, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) De la data aderării Bulgariei, a Republicii Cehe, a Estoniei, a Ciprului, a Letoniei, a Lituaniei, a Ungariei, a Maltei, a Poloniei, a României, a Sloveniei și a Slovaciei (denumite în continuare „noi state membre”), un desen sau model industrial comunitar protejat sau solicitat în conformitate cu acest regulament înaintea respectivelor date de aderare se extinde la teritoriul acestor state membre pentru a avea același efect în întreaga Comunitate.”.

2. AGRICULTURA

(1) 31989 R 1576: Regulamentul (CEE) nr. 1576/89 al Consiliului din 29 mai 1989 de stabilire a normelor generale cu privire la definirea, descrierea și prezentarea băuturilor spirtoase (JO L 160, 12.6.1989, p. 1), modificat prin:

- 31992 R 3280: Regulamentul (CEE) nr. 3280/92 al Consiliului din 9.11.1992 (JO L 327, 13.11.1992, p. 3);
- 31994 R 3378: Regulamentul (CE) nr. 3378/94 al Parlamentului European și al Consiliului din 22.12.1994 (JO L 366, 31.12.1994, p. 1);
- 11994 N: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Austria, a Republicii Finlanda și a Regatului Suediei (JO C 241, 29.8.1994, p. 21);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);

- 32003 R 1882: Regulamentul (CE) nr. 1882/2003 al Parlamentului European și al Consiliului din 29.9.2003 (JO L 284, 31.10.2003, p. 1).

(a) La articolul 1 alineatul (4), punctul (i), se adaugă următoarele dispoziții:

"(5) Denumirea "rachiu din fructe" poate fi înlocuită prin denumirea "Pălincă" numai pentru băutura spirtoasă produsă în România."

(b) La Anexa II, se adaugă următoarele denumiri geografice:

- la punctul (4): "Vinars Târnave", "Vinars Vaslui", "Vinars Murfatlar", "Vinars Vrancea", "Vinars Segarcea";

- la punctul (6): "Сунгурларска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сунгурларе / Sungurlarska grozdova rakiya / Grozdova rakiya din Sungurlare", "Сливенска перла (Сливенска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сливен) / Slivenska perla (Slivenska grozdova rakiya / Grozdova rakiya din Sliven)", "Стралджанска мускатова ракия / Мускатова ракия от Стралджа / Straldjanska muscatova rakiya / Muscatova rakiya din Stralgea", "Поморийска гроздова ракия / Гроздова ракия от Поморие / Pomoriyska grozdova rakiya / Grozdova rakiya din Pomorie", "Русенска бисерна гроздова ракия / Бисерна гроздова ракия от Русе / Rusenska biserna grozdova rakiya / Biserna grozdova rakiya din Ruse", "Бургаска мускатова ракия / Мускатова ракия от Бургас / Bourgaska muskatova rakiya / Muscatova rakiya din Burgas", "Добруджанска мускатова ракия / Мускатова ракия от Добруджа / Dobrudjanska muscatova rakiya / Muskatova rakiya din Dobrogea", "Сухиндолска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сухиндол / Suhindolska grozdova rakiya / Grozdova rakiya din Suhindol", "Карловска гроздова ракия / Гроздова ракия от Карлово / Karlovska grozdova rakiya / Grozdova rakiya din Karlovo";

- la punctul (7): "Троянска сливова ракия / Сливова ракия от Троян / Troyanska slivova rakiya / Slivova rakiya din Troian", "Силистренска кайсиева ракия / Кайсиева ракия от Силистра / Silistrenska kaysieva rakiya / Kaysieva rakiya din Silistra", "Тервелска кайсиева ракия / Кайсиева ракия от Тервел / Tervelska kaysieva rakiya / Kaysieva rakiya din Tervel", "Ловешка сливова ракия / Сливова ракия от Ловеч / Loveshka slivova rakiya / Slivova rakiya din Loveci", "Ћуică Zetea de Medieșu Aurit", "Ћуică de Valea Milcovului", "Ћуică de Buzău", "Ћуică de Argeș", "Ћуică de Zalău", "Ћуică ardelenescă de Bistrița", "Horincă de Maramureș", "Horincă de Cămărzan", "Horincă de Seini", "Horincă de Chioar", "Horincă de Lăpuș", "Turț de Oaș", "Turț de Maramureș".

(2) 31991 R 1601: Regulamentul (CEE) nr. 1601/91 al Consiliului din 10 iunie 1991 de stabilire a normelor generale privind definirea, descrierea și prezentarea vinurilor aromatizate, a băuturilor aromatizate pe bază de vin și a cocteilurilor aromatizate obținute din produse vitivinicole (JO L 149, 14.6.1991, p. 1), modificat prin:

- 31992 R 3279: Regulamentul (CEE) nr. 3279/92 al Consiliului din 9.11.1992 (JO L 327, 13.11.1992, p. 1);

- 11994 N: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Austria, a Republicii Finlanda și a Regatului Suediei (JO C 241, 29.8.1994, p. 21);
- 31994 R 3378: Regulamentul (CE) nr. 3378/94 al Parlamentului European și al Consiliului din 22.12.1994 (OJ L 366, 31.12.1994, p. 1);
- 31996 R 2061: Regulamentul (CE) nr. 2061/96 al Parlamentului European și al Consiliului din 8.10.1996 (OJ L 277, 30.10.1996, p. 1);
- 32003 R 1882: Regulamentul (CE) nr. 1882/2003 al Parlamentului European și al Consiliului din 29.9.2003 (JO L 284, 31.10.2003, p. 1).

La articolul 2 alineatul (3), se adaugă următoarea literă după litera (h):

"(i) Pelin: băutură aromatizată pe bază de vin produsă din vin alb sau roșu, must de struguri concentrat, suc de struguri (sau sfeclă de zahăr) și o tinctură specială din ierburi, având o tărie alcoolică de nu mai puțin de 8,5% vol., un conținut de zahăr exprimat ca zahăr invertit de 45-50 grame pe litru, și o aciditate totală de nu mai puțin de 3 grame pe litru exprimată ca acid tartric."

iar litera (i) se redenumeste ca (j).

(3) 31992 R 2075: Regulamentul (CEE) nr. 2075/92 al Consiliului din 30 iunie 1992 privind organizarea comună a pieței în sectorul tutunului brut (JO L 215, 30.7.1992, p. 70), modificat prin:

- 11994 N: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Austria, a Republicii Finlanda și a Regatului Suediei (JO C 241, 29.8.1994, p. 21);
- 31994 R 3290: Regulamentul (CE) nr. 3290/94 al Consiliului din 22.12.1994 (JO L 349, 31.12.1994, p. 105);
- 31995 R 0711: Regulamentul (CE) nr. 711/95 al Consiliului din 27.3.1995 (JO L 73, 1.4.1995, p. 13);
- 31996 R 0415: Regulamentul (CE) nr. 415/96 al Consiliului din 4.3.1996 (JO L 59, 8.3.1996, p. 3);
- 31996 R 2444: Regulamentul (CE) nr. 2444/96 al Consiliului din 17.12.1996 (JO L 333, 21.12.1996, p. 4);
- 31997 R 2595: Regulamentul (CE) nr. 2595/97 al Consiliului din 18.12.1997 (JO L 351, 23.12.1997, p. 11);
- 31998 R 1636: Regulamentul (CE) nr. 1636/98 al Consiliului din 20.7.1998 (JO L 210, 28.7.1998, p. 23);

- 31999 R 0660: Regulamentul (CE) nr. 660/1999 al Consiliului din 22.3.1999 (JO L 83, 27.3.1999, p. 10);
- 32000 R 1336: Regulamentul (CE) nr. 1336/2000 al Consiliului din 19.6.2000 (JO L 154, 27.6.2000, p. 2);
- 32002 R 0546: Regulamentul (CE) nr. 546/2002 al Consiliului din 25.3.2002 (JO L 84, 28.3.2002, p. 4);
- 32003 R 0806: Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului din 14.4.2003 (JO L 122, 16.5.2003, p. 1);
- 32003 R 2319: Regulamentul (CE) nr. 2319/2003 al Consiliului din 17.12.2003 (JO L 345, 31.12.2003, p. 17);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor - Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33).

- (a) În anexă, la punctul V. "Sun-cured", se adaugă următorul text:

"Molovata
Ghimpați
Bărăgan"

- (b) În anexă, la punctul VI. "Basma", se adaugă următorul text:

"Gebel
Nevrokop
Dupnița
Melnik
Ustina
Harmanli

Krumovgrad
Iztocen Balkan
Topolovgrad
Svilengrad
Srednogorska iaka"

- (c) În anexă, la punctul VIII. "Kaba Kulak (clasic)", se adaugă următorul text:

"Severna Bulgaria
Tekne".

(4) 31996 R 2201: Regulamentul (CE) nr. 2201/96 al Consiliului din 28 octombrie 1996 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor prelucrate pe bază de fructe și legume (JO L 297, 21.11.1996, p. 29), modificat prin:

- 31997 R 2199: Regulamentul (CE) nr. 2199/97 al Consiliului din 30.10.1997 (JO L 303, 6.11.1997, p. 1);
- 31999 R 2701: Regulamentul (CE) nr. 2701/1999 al Consiliului din 14.12.1999 (JO L 327, 21.12.1999, p. 5);
- 32000 R 2699: Regulamentul (CE) nr. 2699/2000 al Consiliului din 4.12.2000 (JO L 311, 12.12.2000, p. 9);
- 32001 R 1239: Regulamentul (CE) nr. 1239/2001 al Consiliului din 19.6.2001 (JO L 171, 26.6.2001, p. 1);
- 32002 R 0453: Regulamentul (CE) nr. 453/2002 al Comisiei din 13.3.2002 (JO L 72, 14.3.2002, p. 9);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32004 R 0386: Regulamentul (CE) nr. 386/2004 al Comisiei din 1.3.2004 (JO L 64, 2.3.2004, p. 25).

Anexa III se înlocuiește cu următorul text:

"ANEXA III

Pragurile de procesare menționate la articolul 5

Greutatea netă a produselor proaspete

(în tone)

		Roșii	Piersici	Pere
Pragurile comunitare		8 860 061	560 428	105 659
P r a g u r i n a ț i o n a l e	Bulgaria	156 343	17 843	f.r.
	Republica Cehă	12 000	1 287	11
	Grecia	1 211 241	300 000	5 155
	Spania	1 238 606	180 794	35 199
	Franța	401 608	15 685	17 703
	Italia	4 350 000	42 309	45 708
	Cipru	7 944	6	f.r.
	Letonia	f.r.	f.r.	f.r.
	Ungaria	130 790	1 616	1 031
	Malta	27 000	f.r.	f.r.
	Țările de Jos	f.r.	f.r.	243
	Austria	f.r.	f.r.	9
	Polonia	194 639	f.r.	f.r.
	Portugalia	1 050 000	218	600
	România	50 390	523	f.r.
	Slovacia	29 500	147	f.r.

f.r. = fără relevanță

".

(5) 31998 R 2848: Regulamentul (CE) nr. 2848/98 al Comisiei din 22 decembrie 1998 de stabilire a modalităților de aplicare a Regulamentului (CEE) nr. 2075/92 al Consiliului privind schema de prime, cotele de producție și ajutorul specific acordat grupurilor de producători din sectorul tutunului brut (JO L 358, 31.12.1998, p. 17), modificat prin:

- 31999 R 0510: Regulamentul (CE) nr. 510/1999 al Comisiei din 8.3.1999 (JO L 60, 9.3.1999, p. 54);
- 31999 R 0731: Regulamentul (CE) nr. 731/1999 al Comisiei din 7.4.1999 (JO L 93, 8.4.1999, p. 20);
- 31999 R 1373: Regulamentul (CE) nr. 1373/1999 al Comisiei din 25.6.1999 (JO L 162, 26.6.1999, p. 47);
- 31999 R 2162: Regulamentul (CE) nr. 2162/1999 al Comisiei din 12.10.1999 (JO L 265, 13.10.1999, p. 13);
- 31999 R 2637: Regulamentul (CE) nr. 2637/1999 al Comisiei din 14.12.1999 (JO L 323, 15.12.1999, p. 8);

- 32000 R 0531: Regulamentul (CE) nr. 531/2000 al Comisiei din 10.3.2000 (JO L 64, 11.3.2000, p. 13);
- 32000 R 0909: Regulamentul (CE) nr. 909/2000 al Comisiei din 2.5.2000 (JO L 105, 3.5.2000, p. 18);
- 32000 R 1249: Regulamentul (CE) nr. 1249/2000 al Comisiei din 15.6.2000 (JO L 142, 16.6.2000, p. 3);
- 32001 R 0385: Regulamentul (CE) nr. 385/2001 al Comisiei din 26.2.2001 (JO L 57, 27.2.2001, p. 18);
- 32001 R 1441: Regulamentul (CE) nr. 1441/2001 al Comisiei din 16.7.2001 (JO L 193, 17.7.2001, p. 5);
- 32002 R 0486: Regulamentul (CE) nr. 486/2002 al Comisiei din 18.3.2002 (JO L 76, 19.3.2002, p. 9);
- 32002 R 1005: Regulamentul (CE) nr. 1005/2002 al Comisiei din 12.6.2002 (JO L 153 13.6.2002, p. 3);
- 32002 R 1501: Regulamentul (CE) nr. 1501/2002 al Comisiei din 22.8.2002 (JO L 227, 23.8.2002, p. 16);
- 32002 R 1983: Regulamentul (CE) nr. 1983/2002 al Comisiei din 7.11.2002 (JO L 306, 8.11.2002, p. 8);
- 32004 R 1809: Regulamentul (CE) nr. 1809/2004 al Comisiei din 18.10.2004 (JO L 318, 19.10.2004, p. 18).

Anexa I se înlocuiește cu următorul text:

"ANEXA I

PROCENTELE PRAGURILOR DE GARANTARE PENTRU FIECARE STAT MEMBRU SAU
REGIUNE SPECIFICĂ PENTRU RECUNOAȘTEREA GRUPURILOR DE PRODUCĂTORI

Stat membru sau regiune specifică de origine a grupului de producători	Procent
Germania, Spania (cu excepția regiunilor Castilia și Leon, Navarra și Campezo din Țara Bascilor), Franța (cu excepția regiunilor Nord-Pas-de-Calais și Picardia), Italia, Portugalia (cu excepția Regiunii Autonome Azore), Belgia, Austria, România	2 %
Grecia (cu excepția regiunii Epir), Regiunea Autonomă Azore (Portugalia), Regiunile Nord-Pas-de-Calais și Picardia (Franța), Bulgaria (cu excepția municipalităților Banite, Zlatograd, Madan și Dospat din zona Gebel și a municipiilor Veliki Preslav, Vărbița, Șumen, Smiadovo, Varna, Dalgopol, General Toșevo, Dobrici, Kavarna, Krușari, Șabla și Antonovo din regiunea de nord a Bulgariei)	1 %

Regiunile Castilia și Leon (Spania), Navarra (Spania), regiunea Campezo din Țara Bascilor (Spania), Epir (Grecia), municipalităților Banite, Zlatograd, Madan și Dospat din zona Gebel și a municipalităților Veliki Preslav, Vărbița, Șumen, Smiadovo, Varna, Dalgopol, General Toșevo, Dobrici, Kavarna, Krușari, Șabla și Antonovo din regiunea de nord a Bulgariei (Bulgaria)	0,3 %
---	-------

".

(6) 31999 R 1493: Regulamentul nr. 1493/1999 al Consiliului din 17 mai 1999 privind organizarea comună a pieței în sectorul vitivinicol (JO L 179, 14.7.1999, p. 1), modificat prin:

- 32000 R 1622: Regulamentul (CE) nr. 1622/2000 al Comisiei din 24.7.2000 (JO L 194, 31.7.2000, p. 1);
- 32000 R 2826: Regulamentul (CE) nr. 2826/2000 al Consiliului din 19.12.2000 (JO L 328, 23.12.2000, p. 2);
- 32001 R 2585: Regulamentul (CE) nr. 2585/2001 al Consiliului din 19.12.2001 (JO L 345, 29.12.2001, p. 10);
- 32003 R 0806: Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului din 14.4. 2003 (JO L 122, 16.5.2003, p. 1);

- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, Republicii Malta, Republicii Polone, Republicii Slovenia și Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32003 R 1795: Regulamentul (CE) nr. 1795/2003 al Comisiei din 13.10.2003 (JO L 262, 14.10.2003, p. 13).

(a) La articolul 6 se adaugă următoarele dispoziții:

"(5) Pentru Bulgaria și România, se acordă, de la data aderării, drepturi de plantare nou create pentru producția v.c.p.r.d totalizând 1,5% din suprafața viticolă totală, totalizând 2302,5 hectare pentru Bulgaria și 2830,5 hectare pentru România. Aceste drepturi se acordă unei rezerve naționale căreia i se aplică articolul 5."

(b) La anexa III (zonele vitivinicole) punctul (2), se adaugă următorul text:

"(g) în România, în zona Podișul Transilvaniei"

- (c) La anexa III (zonele vitivinicole), ultima propoziție de la punctul (3) se înlocuiește cu următorul text:
- "(d) în Slovacia, regiunea Tokay.
 - (e) în România, suprafețele vitivinicole care nu sunt incluse la punctele (2) litera (g) sau (5) litera (f)."
- (d) La anexa III (zonele vitivinicole) punctul (5), se adaugă următorul text:
- "(e) în Bulgaria, suprafețele viticole din următoarele regiuni: Dunavska Ravnina (Дунавска равнина), Cernomorski Raion (Черноморски район), Rozova Dolina (Розова долина)
 - (f) în România, suprafețele viticole din următoarele regiuni: Dealurile Buzăului, Dealu Mare, Severinului și Plaiurile Drâncei, Colinele Dobrogei, Terasele Dunării, regiunea vitivinicolă sudică, inclusiv zonele nisipoase și alte regiuni favorabile"
- (e) La anexa III (zonele vitivinicole) punctul (6), se adaugă următorul text:
- "În Bulgaria, zona vitivinicolă C III a) cuprinde suprafețele viticole care nu sunt incluse la punctul (5) litera (e)"

(f) La anexa V partea D.3, se adaugă următorul text:

"și în România".

(7) 32000 R 1673: Regulamentul (CE) nr. 1673/2000 al Consiliului din 27 iulie 2000 privind organizarea a piețelor în sectorul inului și cânepei pentru fibre (JO L 193, 29.7.2000, p. 16), modificat de:

- 32002 R 0651: Regulamentul (CE) nr. 651/2002 al Comisiei din 16.4.2002 (JO L 101, 17.4.2002, p. 3);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32003 R 1782: Regulamentul (CE) nr. 1782/2003 al Consiliului din 29.9.2003 (JO L 270, 21.10.2003, p. 1);
- 32004 R 0393: Regulamentul (CE) nr. 393/2004 al Consiliului din 24.2.2004 (JO L 65, 3.3.2004, p. 4).

(a) Articolul 3 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

"(1) O cantitate maximă garantată de 80 878 tone pe an de piață este stabilită pentru fibre de in lungi și împărțită între toate statele membre drept cantități naționale garantate. Această cantitate este distribuită după cum urmează:

- 13 800 tone pentru Belgia;
- 13 tone pentru Bulgaria;
- 1 923 tone pentru Republica Cehă;
- 300 tone pentru Germania;
- 30 tone pentru Estonia;
- 50 tone pentru Spania;
- 55 800 tone pentru Franța;
- 360 tone pentru Letonia;
- 2 263 tone pentru Lituania;

- 4 800 tone pentru Țările de Jos;
- 150 tone pentru Austria;
- 924 tone pentru Polonia;
- 50 tone pentru Portugalia;
- 42 tone pentru România;
- 73 tone pentru Slovacia;
- 200 tone pentru Finlanda;
- 50 tone pentru Suedia;
- 50 tone pentru Regatul Unit."

(b) La articolul 3 alineatul (2), paragraful introductiv și litera (a) se înlocuiesc cu următorul text:

"(2) O cantitate maximă garantată de 147 265 tone pe an de piață este stabilită pentru fibre de in scurte și fibre de cânepă, pentru care se poate acorda sprijin. Această cantitate este repartizată sub forma:

(a) cantităților naționale garantate pentru următoarele state membre:

- 10 350 tone pentru Belgia;
- 48 tone pentru Bulgaria;
- 2 866 tone pentru Republica Cehă;
- 12 800 tone pentru Germania;
- 42 tone pentru Estonia;
- 20 000 tone pentru Spania;
- 61 350 tone pentru Franța;
- 1 313 tone pentru Letonia;

- 3 463 tone pentru Lituania;
- 2 061 tone pentru Ungaria;
- 5 550 tone pentru Țările de Jos;
- 2 500 tone pentru Austria;
- 462 tone pentru Polonia;
- 1 750 tone pentru Portugalia;
- 921 tone pentru România;
- 189 tone pentru Slovacia;
- 2 250 tone pentru Finlanda;
- 2 250 tone pentru Suedia;
- 12 100 tone pentru Regatul Unit.

Cu toate acestea, cantitatea națională garantată stabilită pentru Ungaria se referă doar la fibrele de cânepă."

(8) 32003 R 1782: Regulamentul (CE) nr. 1782/2003 al Consiliului din 29 septembrie 2003 de stabilire a normelor comune pentru schemele de sprijin direct din cadrul politii agricole comune și de stabilire a anumitor scheme de sprijin pentru agricultori și de modificare a regulamentelor (CEE) nr. 2019/93, (CE) nr. 1452/2001, (CE) nr. 1453/2001, (CE) nr. 1454/2001, (CE) **nr.** 1868/94, (CE) nr. 1251/1999, (CE) nr. 1254/1999, (CE) nr. 1673/2000, (CEE) nr. 2358/71 și (CE) nr. 2529/2001 (JO L 270, 21.10.2003, p. 1), modificat prin:

- 32004 R 0021: Regulamentul (CE) nr. 21/2004 al Consiliului din 17.12.2003 (JO L 5, 9.1.2004, p. 8;
- 32004 R 0583: Regulamentul (CE) nr. 583/2004 al Consiliului din 22.3.2004 (JO L 91, 30.3.2004, p. 1;
- 32004 D 0281: Decizia 2004/281/CE a Consiliului din 22.3.2004 (JO L 93, 30.3.2004, p. 1;
- 32004 R 0864: Regulamentul (CE) nr. 864/2004 al Consiliului din 29.4.2004 (JO L 161, 30.4.2004, p. 48).

(a) Articolul 2 litera (g) se înlocuiește cu următorul text:

"(g) „noi state membre” înseamnă Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Cipru, Letonia, Lituania, Ungaria, Malta, Polonia, România, Slovenia și Slovacia."

- (b) La articolul 5 alineatul (2), la sfârșitul primului paragraf se adaugă următorul text:

"Cu toate acestea, Bulgaria și România asigură că terenul care a fost utilizat drept pășune permanentă la 1 ianuarie 2007 este menținut ca pășune permanentă."

- (c) La articolul 54 alineatul (2), la sfârșitul primului paragraf se adaugă următorul text:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România, data prevăzută pentru cererile de sprijin pe suprafață este 30 iunie 2005."

- (d) La articolul 71g se adaugă următorul text:

"(9) Pentru Bulgaria și România:

- (a) perioada de referință de trei ani menționată la alineatul (2) este 2002 - 2004;
- (b) anul menționat la alineatul (3) litera (a) este 2004;
- (c) în primul paragraf al alineatului (4), referirea la anii 2004 și 2005 se face la anii 2005 și 2006, iar referirea la anul 2004 se face la anul 2005."

(e) La articolul 71h se adaugă următorul text:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România referirea la 30 iunie 2003 se face la 30 iunie 2005."

(f) Articolul 74 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

"(1) Sprijinul se acordă pentru suprafețele de bază naționale în zonele de producție tradiționale enumerate în anexa X.

Suprafața de bază este după cum urmează:

Bulgaria	21 800 ha
Grecia	617 000 ha
Spania	594 000 ha
Franța	208 000 ha
Italia	1 646 000 ha
Cipru	6 183 ha
Ungaria	2 500 ha
Austria	7 000 ha
Portugalia	118 000 ha "

(g) Articolul 78 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

"(1) Se instituie o suprafață maximă garantată de 1 648 000 ha pentru care poate fi acordat sprijin."

(h) Articolul 80 alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

"(2) Sprijinul este după cum urmează, în funcție de producțiile din statele membre în cauză:

	Anul de piață 2004/2005 și în cazul aplicării articolului 71 (EUR/ha)	Anul de piață 2005/2006 și în anii următori (EUR/ha)
Bulgaria	-	345,225
Grecia	1 323,96	561,00
Spania	1 123,95	476,25
Franța:		
— teritoriul metropolitan	971,73	411,75
— Guyana Franceză	1 329,27	563,25
Italia	1 069,08	453,00
Ungaria	548,70	232,50
Portugalia	1 070,85	453,75
România	-	126,075

"

- (i) Articolul 81 se înlocuiește cu următorul text:

"Articolul 81

Suprafețe

Se stabilește prin prezentul o suprafață națională de bază. Cu toate acestea, pentru Franța se stabilesc două suprafețe de bază. Aceste suprafețe de bază sunt după cum urmează:

Bulgaria	4 166 ha
Grecia	20 333 ha
Spania	104 973 ha
Franța:	
— teritoriul metropolitan	19 050 ha
— Guyana Franceză	4 190 ha
Italia	219 588 ha
Ungaria	3 222 ha
Portugalia	24 667 ha
România	500 ha

Un stat membru poate subîmpărți suprafața sau suprafețele sale de bază în subdiviziuni, pe baza unor criterii obiective."

- (j) Articolul 84 se înlocuiește cu următorul text:

"Articolul 84

Suprafețe

- (1) Un stat membru acordă ajutorul comunitar până la limita unui plafon calculat prin înmulțirea numărului de hectare ale SNG, stabilită la alineatul (3), cu valoarea medie de 120,75 EUR.
- (2) Se instituie prin prezentul o suprafață maximă garantată de 829 229 ha.

(3) Suprafața maximă garantată menționată la alineatul (2) se împarte în următoarele SNG:

Suprafețe Naționale Garantate (SNG)	
Belgia	100 ha
Bulgaria	11 984 ha
Germania	1 500 ha
Grecia	41 100 ha
Spania	568 200 ha
Franța	17 300 ha
Italia	130 100 ha
Cipru	5 100 ha
Luxemburg	100 ha
Ungaria	2 900 ha
Țările de Jos	100 ha
Austria	100 ha
Polonia	4 200 ha
Portugalia	41 300 ha
România	1 645 ha
Slovenia	300 ha
Slovacia	3 100 ha
Regatul Unit	100 ha

(4) Un stat membru își poate împărți SNG în subdiviziuni ale suprafeței de bază, pe baza unor criterii obiective, în special la nivel regional sau în funcție de producție."

(k) La articolul 95 alineatul (4) se adaugă următoarele paragrafe:

"Pentru Bulgaria și România, cantitățile totale menționate la primul paragraf sunt stabilite în tabelul (f) din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1788/2003 al Consiliului și sunt revizuite în conformitate cu articolul 6 alineatul (1) al șaselea paragraf din Regulamentul (CE) nr. 1788/2003 al Consiliului.

Pentru Bulgaria și România, perioada de 12 luni menționată la primul paragraf este cea a anului 2006/2007."

(l) La articolul 103 alineatul (2), se adaugă următorul text:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România condițiile pentru aplicarea prezentului alineat sunt că schema unică de plată pe suprafață se aplică în 2007 și că s-a optat pentru aplicarea articolului 66."

(m) Articolul 105 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

"(1) Un supliment la plata pe suprafață de:

- 291 EUR/ha pentru anul de piață 2005/2006;
 - 285 EUR/ha pentru anul de piață 2006/2007 și în anii următori,
- se plătește pentru suprafața cultivată cu grâu dur în zonele tradiționale de producție enumerate în anexa X, în următoarele limite:

	(hectare)
Bulgaria	21 800
Grecia	617 000
Spania	594 000
Franța	208 000
Italia	1 646 000
Cipru	6 183
Ungaria	2 500
Austria	7 000
Portugalia	118 000

"

- (n) La articolul 108 alineatul (2) se adaugă următorul text:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România, cererile de plată nu pot fi făcute în ce privește terenurile care, la 30 iunie 2005, au fost utilizate drept pășuni permanente, pentru culturi permanente sau copaci ori au fost utilizate în scopuri neagricole."

- (o) Articolul 110c alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

"(1) Se instituie o suprafață de bază națională pentru:

- Bulgaria: 10 237 ha;
- Grecia: 370 000 ha;
- Spania: 70 000 ha;
- Portugalia: 360 ha."

- (p) Articolul 110c alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

"(2) Valoarea ajutorului eligibil pe hectar este în:

- Bulgaria: 263 EUR;
- Grecia: 594 EUR pentru 300 000 de hectare și 342,85 EUR pentru restul de 70 000 de hectare;
- Spania: EUR 1 039;
- Portugalia: EUR 556."

(q) Articolul 116 alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

"(4) Se aplică următoarele plafoane:

Stat membru	Drepturi (x 1 000)
Belgia	70
Bulgaria	2 058,483
Republica Cehă	66,733
Danemarca	104
Germania	2 432
Estonia	48
Grecia	11 023
Spania	19 580
Franța	7 842
Irlanda	4 956
Italia	9 575
Cipru	472,401
Letonia	18,437
Lituania	17,304
Luxemburg	4
Ungaria	1 146

Malta	8,485
Țările de Jos	930
Austria	206
Polonia	335,88
Portugalia	2 690
România	5 880,620
Slovenia	84,909
Slovacia	305,756
Finlanda	80
Suedia	180
Regatul Unit	19 492
Total	89 607,008

"

(r) Articolul 123 alineatul (8) se înlocuiește cu următorul text:

"(8) Se aplică următoarele plafoane regionale:

Belgia	235 149
Bulgaria	90 343
Republica Cehă	244 349
Danemarca	277 110
Germania	1 782 700
Estonia	18 800
Grecia	143 134
Spania	713 999 [*]
Franța	1 754 732 ^{**}
Irlanda	1 077 458
Italia	598 746
Cipru	12 000
Letonia	70 200
Lituania	150 000
Luxemburg	18 962
Ungaria	94 620

Malta	3 201
Țările de Jos	157 932
Austria	373 400
Polonia	926 000
Portugalia	175 075***
România	452 000
Slovenia	92 276
Slovacia	78 348
Finlanda	250 000
Suedia	250 000
Regatul Unit	1 419 811****

* Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1454/2001.

** Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1452/2001.

*** Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1453/2001.

**** Acest plafon va crește temporar cu 100 000, până la 1 519 811, până la data la care animalele vii cu vârstă de până la șase luni pot fi exportate."

(s) Articolul 126 alineatul (5) se înlocuiește cu următorul text:

"(5) Se aplică următoarele plafoane naționale:

Belgia	394 253
Bulgaria	16 019
Republica Cehă	90 300
Danemarca	112 932
Germania	639 535
Estonia	13 416
Grecia	138 005
Spania*	1 441 539
Franța**	3 779 866
Irlanda	1 102 620
Italia	621 611
Cipru	500
Letonia	19 368
Lituania	47 232
Luxemburg	18 537
Ungaria	117 000

Malta	454
Țările de Jos	63 236
Austria	375 000
Polonia	325 581
Portugalia***	416 539
România	150 000
Slovenia	86 384
Slovacia	28 080
Finlanda	55 000
Suedia	155 000
Regatul Unit	1 699 511

* Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1454/2001.

** Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr.1452/2001.

*** Fără a aduce atingere normelor speciale stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1453/2001."

- (t) La articolul 130 alineatul (3), al doilea paragraf se înlocuiește cu următorul text:

"Pentru noile state membre, plafoanele naționale sunt cele menționate în tabelul următor.

	Tauri, tăurași, vaci și juninci	Viței în vârstă de cel puțin 1 și de cel mult 8 luni și cu greutatea carcasei de până la 185 kg
Bulgaria	22 191	101 542
Republica Cehă	483 382	27 380
Estonia	107 813	30 000
Cipru	21 000	–
Letonia	124 320	53 280
Lituania	367 484	244 200
Ungaria	141 559	94 439
Malta	6 002	17
Polonia	1 815 430	839 518
România	1 148 000	85 000
Slovenia	161 137	35 852
Slovacia	204 062	62 841

"

(u) La articolul 143a se adaugă următorul alineat:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România plățile directe sunt introduse în conformitate cu următorul calendar de creșteri exprimate în procentaje din nivelul aplicabil la acel moment pentru asemenea plăți în Comunitate, nivel stabilit la 30 aprilie 2004:

- 25% în 2007;
- 30% în 2008;
- 35% în 2009;
- 40% în 2010;
- 50% în 2011;
- 60% în 2012;
- 70% în 2013;
- 80% în 2014;
- 90% în 2015;
- 100% începând cu 2016."

- (v) La articolul 143b alineatul (4) se adaugă următorul paragraf:

"Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România, suprafața agricolă inclusă în schema unică de plată pe suprafață reprezintă partea din suprafața agricolă utilizată a acestora care este menținută în bune condiții agricole, indiferent dacă există producție sau nu, în cazul în care a fost ajustată în mod adecvat, în conformitate cu criteriile obiective care urmează să fie stabilite de Bulgaria, respectiv România după aprobarea Comisiei."

- (w) Articolul 143b alineatul (9) se înlocuiește cu următorul text:

"(9) Pentru oricare nou stat membru, schema unică de plată pe suprafață este valabilă pentru o perioadă de aplicare până la sfârșitul anului 2006, cu posibilitatea de reînnoire de două ori cu câte un an la cererea noului stat membru. Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România, schema unică de plată pe suprafață va fi valabilă pentru o perioadă de aplicare până la sfârșitul anului 2009 cu posibilitatea de reînnoire de două ori cu câte un an la cererea acestora. Sub rezerva dispozițiilor alineatului (11), orice nou stat membru, poate decide încetarea aplicării schemei la sfârșitul primului sau al celui de-al doilea an din perioada de aplicare având în vedere aplicarea schemei unice de plată pe fermă. Noile state membre notifică Comisiei intenția lor de a înceta aplicarea schemei menționate până la data de 1 august a ultimului an de aplicare."

- (x) La articolul 143b alineatul (11), se adaugă următorul paragraf:

"Pentru Bulgaria și România, până la sfârșitul perioadei de 5 ani de aplicare a schemei unice de plată (respectiv 2011), se aplică nivelul procentual stabilit de al doilea alineat din articolul 143a. Dacă aplicarea schemei unice de plată pe suprafață este prelungită după această dată, în temeiul unei decizii luate în conformitate cu punctul (b), nivelul procentual stabilit la al doilea alineat din articolul 143a pentru anul 2011 se aplică până la sfârșitul ultimului an de aplicare a schemei unice de plată pe suprafață."

(y) Alineatul (2) al articolului 143c se înlocuiește cu următorul text:

"(2) Noile state membre au posibilitatea, cu condiția autorizării de către Comisie, să completeze orice plăți directe până la:

(a) în ceea ce privește toate plățile directe, 55 % din nivelul plăților directe din Comunitate stabilite 30 aprilie 2004 în anul 2004, 60 % în anul 2005 și 65 % în anul 2006, iar începând din anul 2007 până la 30 de procente peste nivelul aplicabil menționat la articolul 143a în anul în cauză. În ceea ce privește Bulgaria și România, se aplică următoarele dispoziții: 55% din nivelul plăților directe din Comunitate stabilite la 30 aprilie 2004 în anul 2007, 60% în anul 2008 și 65% în anul 2009, iar începând din anul 2010 până la 30 de procente peste nivelul aplicabil menționat la alineatul al doilea din articolul 143a în anul în cauză. Cu toate acestea, Republica Cehă poate completa plățile directe în sectorul amidonului de cartofi până la 100% din nivelul plăților directe din Comunitate, în compunerea acestuia de la 30 aprilie 2004. Cu toate acestea, pentru plățile directe menționate la capitolul 7 din titlul IV din prezentul regulament se aplică următoarele nivele maxime: 85% în anul 2004, 90% în anul 2005, 95% în anul 2006 și 100% începând din anul 2007. În ceea ce privește Bulgaria și România, se aplică următoarele nivele maxime: 85% în anul 2007, 90% în anul 2008, 95% în anul 2009 și 100% începând din anul 2010,

sau

- (b)(i) în ceea ce privește plățile directe altele decât schema unică de plată, nivelul total al sprijinului direct pe care fermierul are dreptul să îl primească, în funcție de fiecare produs, în noul stat membru în anul calendaristic 2003 în cadrul unei scheme naționale de tip PAC, majorat cu 10 puncte procentuale. Cu toate acestea, pentru Lituania, anul de referință este anul calendaristic 2002. Pentru Bulgaria și România, anul de referință este anul calendaristic 2006. În cazul Sloveniei, majorarea este de 10 puncte procentuale în anul 2004, de 15 puncte procentuale în anul 2005, de 20 puncte procentuale în anul 2006 și de 25 puncte procentuale începând din anul 2007;
- (ii) în ceea ce privește schema unică de plată, valoarea totală a ajutorului național direct complementar care poate fi acordat de un nou stat membru pentru un anumit an este limitată la un pachet financiar specific. Acest pachet este egal cu diferența între:
- valoarea totală a ajutorului direct național de tip PAC care ar fi disponibil în statul membru în cauză în ceea ce privește anul calendaristic 2003 sau, în cazul Lituaniei, anul calendaristic 2002, majorat de fiecare dată cu 10 puncte procentuale. Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România anul de referință este anul calendaristic 2006. Pentru Slovenia, majorarea este de 10 puncte procentuale în anul 2004, de 15 puncte procentuale în anul 2005, de 20 puncte procentuale în anul 2006 și de 25 puncte procentuale începând din anul 2007

și

- plafonul național al acelui nou stat membru menționat în anexa VIIIa adaptată, dacă este cazul, în conformitate cu articolele 64 alineatul (2) și 70 alineatul (2).

În vederea calculării valorii totale la care se face referire la prima liniuță de mai sus, sunt luate în considerare plățile naționale directe și componentele acestora corespunzătoare plăților directe din Comunitate și componentele acestora care au fost luate în considerare pentru calcularea plafonului real al noului stat membru în cauză în conformitate cu articolele 64 alineatul (2), 70 alineatul (2) și 71c.

Pentru fiecare plată directă în cauză un nou stat membru poate alege să aplice opțiunea (a) sau opțiunea (b) de mai sus.

Sprijinul direct total care poate fi acordat unui fermier în noile state membre după aderare sub forma plății directe relevante, care include și toate plățile naționale directe complementare, nu poate depăși nivelul ajutorului direct pe care fermierul ar avea dreptul să îl primească în cadrul plății directe corespunzătoare, aplicabilă la acea dată statelor membre din Comunitate, în compunerea acesteia la 30 aprilie 2004."

(z) Articolul 154a alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

"(2) Măsurile menționate la alineatul (1) pot fi adoptate în perioada cuprinsă între 1 mai 2004 și 30 iunie 2009 și nu se aplică după această dată. Cu toate acestea, pentru Bulgaria și România, perioada începe la 1 ianuarie 2007 și expiră la 31 decembrie 2011. Consiliul, hotărând cu majoritate calificată la propunerea Comisiei, poate prelungi aceste perioade.";

(aa) La anexa III se adaugă următoarele note de subsol:

la titlul punctului A:

"* Pentru Bulgaria și România, referirea la anul 2005 trebuie interpretată ca o referire la primul an de aplicare a schemei unice de plată."

la titlul punctului B:

"* Pentru Bulgaria și România, referirea la anul 2006 trebuie interpretată ca o referire la cel de-al doilea an de aplicare a schemei unice de plată."

și, la titlul punctului C:

"* Pentru Bulgaria și România, referirea la anul 2007 trebuie interpretată ca o referire la cel de-al treilea an de aplicare a schemei unice de plată."

(ab) Anexa VIIIa se înlocuiește cu următorul text:

"ANEXA VIIIa

Plafoanele naționale menționate la articolul 71c

Plafoanele au fost calculate ținând seama de calendarul de creșteri prevăzut la articolul 143a,
nefiind prin urmare necesar să fie reduse.

(milioane EUR)

An calendaric	Bulgaria	Republica Cehă	Estonia	Cipru	Letonia	Lituania	Ungaria	Malta	Polonia	România	Slovenia	Slovacia
2005	-	228,8	23,4	8,9	33,9	92,0	350,8	0,67	724,6	-	35,8	97,7
2006	-	266,7	27,3	12,5	39,6	107,3	420,2	0,83	881,7	-	41,9	115,4
2007	200,3	343,6	40,4	16,3	55,6	146,9	508,3	1,64	1 140,8	440,0	56,1	146,6
2008	240,4	429,2	50,5	20,4	69,5	183,6	634,9	2,05	1 425,9	527,9	70,1	183,2
2009	281,0	514,9	60,5	24,5	83,4	220,3	761,6	2,46	1 711,0	618,1	84,1	219,7
2010	321,2	600,5	70,6	28,6	97,3	257,0	888,2	2,87	1 996,1	706,4	98,1	256,2
2011	401,4	686,2	80,7	32,7	111,2	293,7	1 014,9	3,28	2 281,1	883,0	112,1	292,8
2012	481,7	771,8	90,8	36,8	125,1	330,4	1 141,5	3,69	2 566,2	1 059,6	126,1	329,3
2013	562,0	857,5	100,9	40,9	139,0	367,1	1 268,2	4,10	2 851,3	1 236,2	140,2	365,9
2014	642,3	857,5	100,9	40,9	139,0	367,1	1 268,2	4,10	2 851,3	1 412,8	140,2	365,9
2015	722,6	857,5	100,9	40,9	139,0	367,1	1 268,2	4,10	2 851,3	1 589,4	140,2	365,9
anii următori	802,9	857,5	100,9	40,9	139,0	367,1	1 268,2	4,10	2 851,3	1 766,0	140,2	365,9

"

(ac) La anexa X se adaugă următoarele:

"BULGARIA

Starozagorski

Haskovski

Slivenski

Iambolski

Burgaski

Dobriciki

Plovdivski"

(ad) Anexa XIb se înlocuiește cu următorul text:

"ANEXA XIb

Suprafețele de culturi arabile de bază naționale și producțiile de referință în noile state membre menționate la articolele 101 și 103

	Suprafața de bază (hectare)	Producții de referință (t/ha)
Bulgaria	2 625 258	2,90
Republica Cehă	2 253 598	4,20
Estonia	362 827	2,40
Cipru	79 004	2,30
Letonia	443 580	2,50
Lituania	1 146 633	2,70
Ungaria	3 487 792	4,73
Malta	4 565	2,02
Polonia	9 454 671	3,00
România	7 012 666	2,65
Slovenia	125 171	5,27
Slovacia	1 003 453	4,06

".

(9) 32003 R 1788: Regulamentul (CE) nr. 1788/2003 al Consiliului din 29 septembrie 2003 de instituire a unei taxe în sectorul laptelui și produselor lactate (JO L 270, 21.10.2003, p. 123), modificat prin:

– 32004 D 0281: Decizia 2004/281/CE a Consiliului din 22.3.2004 (JO L 93, 30.3.2004, p. 1).

(a) La articolul 1 alineatul (4) se adaugă următorul paragraf:

"Pentru Bulgaria și România se instituie o rezervă specială de restructurare, prezentată în tabelul (g) din anexa I. Această rezervă se eliberează de la 1 aprilie 2009, în măsura în care consumul de lapte și produse lactate pentru gospodăria proprie, în fiecare dintre aceste țări, a scăzut din anul 2002. Decizia de a elibera rezerva și de a o distribui pentru livrări și cota directă de vânzare se adoptă de Comisie în conformitate cu procedura menționată la articolul 23 alineatul (2), pe baza evaluării unui raport care va fi înaintat Comisiei de către Bulgaria și România la 31 decembrie 2008. În acest raport se descriu rezultatele și tendințele procesului de restructurare în curs în sectorul produselor lactate al țării respective și, în special, trecerea de la producția pentru consumul pentru gospodăria proprie la producția pentru piață.";

- (b) Articolul 1 alineatul (5) se înlocuiește cu următorul text:

"(5) Pentru Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Cipru, Letonia, Lituania, Ungaria, Malta, Polonia, România, Slovenia și Slovacia, cantitățile de referință naționale includ tot laptele de vacă sau laptele echivalent livrat unui cumpărător sau vândut direct, definite la articolul 5 din prezentul regulament, indiferent dacă este produs sau comercializat în cadrul unei măsuri tranzitorii aplicabile în aceste țări."

- (c) La articolul 1 se adaugă următorul alineat:

"(6) Pentru Bulgaria și România, taxa se aplică de la 1 aprilie 2007."

- (d) La articolul 6 alineatul (1), al doilea și al treilea paragraf se înlocuiesc cu următorul text:

"Pentru Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Cipru, Letonia, Lituania, Ungaria, Malta, Polonia, România, Slovenia și Slovacia, bazele pentru cantitățile de referință individuale menționate sunt prezentate în tabelul (f) din anexa I.

În cazul Bulgariei, Republicii Cehe, Estoniei, Ciprului, Letoniei, Lituaniei, Ungariei, Maltei, Poloniei, României, Sloveniei și Slovaciei, perioada de douăsprezece luni pentru stabilirea cantităților de referință individuale începe la data de: 1 aprilie 2001 pentru Ungaria, 1 aprilie 2002 pentru Malta și Lituania, 1 aprilie 2003 pentru Republica Cehă, Cipru, Estonia, Letonia și Slovacia, 1 aprilie 2004 pentru Polonia și Slovenia și 1 aprilie 2006 pentru Bulgaria și România."

- (e) La articolul 6 alineatul (1) se adaugă următorul paragraf:

"Pentru Bulgaria și România, distribuția cantității totale între livrări și vânzări directe, prezentate în tabelul (f) din anexa I, se revizuieste pe baza datelor concrete pentru anul 2006 privind livrările și vânzările directe și, dacă este cazul, ajustate de către Comisie în conformitate cu procedura menționată la articolul 23 alineatul (2)."

- (f) La articolul 9 alineatul (2), al doilea paragraf se înlocuiește cu următorul text:

"Pentru Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Cipru, Letonia, Lituania, Ungaria, Polonia, România, Slovenia și Slovacia, conținutul de grăsime de referință menționat la alineatul 1 este același cu conținutul de grăsime de referință al cantităților alocate producătorilor la datele următoare: 31 martie 2002 pentru Ungaria, 31 martie 2003 pentru Lituania, 31 martie 2004 pentru Republica Cehă, Cipru, Estonia, Letonia și Slovacia, 31 martie 2005 pentru Polonia și Slovenia și 31 martie 2007 pentru Bulgaria și România."

- (g) La articolul 9 alineatul (5) se adaugă următorul paragraf:

"Pentru România, conținutul de grăsime de referință stabilit la anexa II se revizuieste pe baza datelor pentru întregul an 2004 și, dacă este cazul, ajustate de către Comisie în conformitate cu procedura menționată la articolul 23 alineatul (2)."

(h) La anexa I, tabelele (d), (e), (f) și (g) se înlocuiesc cu următorul text:

"(d) Perioada 2007/2008

Stat membru	Cantități, tone
Belgia	3 343 535,000
Bulgaria	979 000,000
Republica Cehă	2 682 143,000
Danemarca	4 499 900,000
Germania	28 143 464,000
Estonia	624 483,000
Grecia	820 513,000
Spania	6 116 950,000
Franța	24 478 156,000
Irlanda	5 395 764,000
Italia	10 530 060,000
Cipru	145 200,000
Letonia	695 395,000
Lituania	1 646 939,000
Luxemburg	271 739,000
Ungaria	1 947 280,000
Malta	48 698,000
Țările de Jos	11 185 440,000
Austria	2 776 895,000
Polonia	8 964 017,000
Portugalia	1 939 187,000
România	3 057 000,000
Slovenia	560 424,000
Slovacia	1 013 316,000
Finlanda	2 431 047,324
Suedia	3 336 030,000
Regatul Unit	14 755 647,000

(e) Perioada între 2008/2009 și 2014/2015

Stat membru	Cantități, tone
Belgia	3 360 087,000
Bulgaria	979 000,000
Republica Cehă	2 682 143,000
Danemarca	4 522 176,000
Germania	28 282 788,000
Estonia	624 483,000
Grecia	820 513,000
Spania	6 116 950,000
Franța	24 599 335,000
Irlanda	5 395 764,000
Italia	10 530 060,000
Cipru	145 200,000
Letonia	695 395,000

Lituania	1 646 939,000
Luxemburg	273 084,000
Ungaria	1 947 280,000
Malta	48 698,000
Țările de Jos	11 240 814,000
Austria	2 790 642,000
Polonia	8 964 017,000
Portugalia	1 948 550,000
România	3 057 000,000
Slovenia	560 424,000
Slovacia	1 013 316,000
Finlanda	2 443 069,324
Suedia	3 352 545,000
Regatul Unit	14 828 597,000

- (f) Cantitățile de referință pentru livrări și vânzări directe menționate la al doilea paragraf al articolului 6 alineatul (1)

Stat membru	Cantitățile de referință pentru livrări, tone	Cantitățile de referință pentru vânzări directe, tone
Bulgaria	722 000	257 000
Republica Cehă	2 613 239	68 904
Estonia	537 188	87 365
Cipru	141 337	3 863
Letonia	468 943	226 452
Lituania	1 256 440	390 499
Ungaria	1 782 650	164 630
Malta	48 698	–
Polonia	8 500 000	464 017
România	1 093 000	1 964 000
Slovenia	467 063	93 361
Slovacia	990 810	22 506

(g) Cantitățile rezervei speciale de restructurare menționate la articolul 1 alineatul (4)

Stat membru	Cantitățile rezervei speciale de restructurare, tone
Bulgaria	39 180
Republica Cehă	55 788
Estonia	21 885
Letonia	33 253
Lituania	57 900
Ungaria	42 780
Polonia	416 126
România	188 400
Slovenia	16 214
Slovacia	27 472

".

- (i) La anexa II, tabelul se înlocuiește cu următorul text:

"CONȚINUTUL DE GRĂSIME DE REFERINȚĂ

Stat membru	Conținutul de grăsime de referință (g/kg)
Belgia	36,91
Bulgaria	39,10
Republica Cehă	42,10
Danemarca	43,68
Germania	40,11
Estonia	43,10
Grecia	36,10
Spania	36,37
Franța	39,48
Irlanda	35,81
Italia	36,88
Cipru	34,60
Letonia	40,70
Lituania	39,90
Luxemburg	39,17
Ungaria	38,50
Țările de Jos	42,36
Austria	40,30
Polonia	39,00
Portugalia	37,30
România	35,93
Slovenia	41,30
Slovacia	37,10
Finlanda	43,40
Suedia	43,40
Regatul Unit	39,70

".

3. POLITICA ÎN DOMENIUL TRANSPORTURILOR

31996 L 0026: Directiva 96/26/CE a Consiliului din 29 aprilie 1996 privind accesul la profesia de transportator rutier de marfă și transportator rutier de călători și recunoașterea reciprocă a diplomelor, certificatelor și a altor titluri oficiale de calificare, pentru a facilita acestor transportatori dreptul la libera stabilire pentru operațiuni de transport național și internațional (JO L 124, 23.5.1996, p. 1), modificată prin:

- 31998 L 0076: Directiva 98/76/CE a Consiliului din 1.10.1998 (JO L 277, 14.10.1998, p. 17);
- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32004 L 0066: Directiva 2004/66/CE a Consiliului din 26.4.2004 (JO L 168, 1.5.2004, p. 35).

(a) La articolul 10 se adaugă următoarele alineate:

"(11) Prin derogare de la alineatul (3), certificatele eliberate în Bulgaria transportatorilor rutieri înainte de data aderării vor fi considerate ca fiind echivalente cu certificatele emise în conformitate cu dispozițiile prezentei directive numai dacă au fost eliberate:

- transportatorilor internaționali rutieri de marfă și de călători în conformitate cu Ordonanța nr. 11 din 31 octombrie 2002 privind transportul internațional rutier de persoane și mărfuri (Gazeta de Stat nr. 108 din 19 noiembrie 2002), începând cu 19 noiembrie 2002;
- transportatorilor interni rutieri de marfă și de călători în conformitate cu Ordonanța nr. 33 din 3 noiembrie 1999 privind transportul rutier public de călători și de marfă pe teritoriul Bulgariei, modificată și completată la 30 octombrie 2002 (Gazeta de Stat nr. 108 din 19 noiembrie 2002), începând cu 19 noiembrie 2002.

(12) Prin derogare de la alineatul (3), certificatele eliberate în România transportatorilor rutieri înainte de data aderării vor fi considerate ca fiind echivalente cu certificatele emise în conformitate cu dispozițiile prezentei directive numai în cazul în care au fost eliberate transportatorilor internaționali și interni rutieri de marfă și de călători, începând cu 28 ianuarie 2000, în conformitate cu Ordinul ministrului transporturilor nr. 761 din 21 decembrie 1999 privind desemnarea, pregătirea și atestarea profesională a persoanelor care conduc permanent și efectiv activități de transport rutier."

(b) În articolul 10b, paragraful al doilea se înlocuiește cu textul următor:

"Certificatele de competență profesională menționate la articolul 10 alineatele (4)-(12) pot fi preschimbate cu unele noi de către statele membre interesate, sub forma certificatelor prevăzută în anexa Ia."

4. IMPOZITAREA

(1) 31977 L 0388: Directiva a șasea 77/388/CE a Consiliului din 17 mai 1977 privind armonizarea legislațiilor statelor membre referitoare la impozitul pe cifra de afaceri – sistemul comun privind taxa pe valoarea adăugată: baza unitară de stabilire (JO L 145, 13.6.1977, p. 1), modificată prin:

- 11979 H: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Elene (JO L 291, 19.11.1979, p. 95);
- 31980 L 0368: Directiva 80/368/CEE a Consiliului din 26.3.1980 (JO L 90, 3.4.1980, p. 41);
- 31984 L 0386: Directiva 84/386/CEE a Consiliului din 31.7.1984 (JO L 208, 3.8.1984, p. 58);
- 11985 I: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Regatului Spaniei și a Republicii Portugheze (JO L 302, 15.11.1985, p. 167);
- 31989 L 0465: Directiva 89/465/CEE a Consiliului din 18.7.1989 (JO L 226, 3.8.1989, p. 21);
- 31991 L 0680: Directiva 91/680/CEE a Consiliului din 16.12.1991 (JO L 376, 31.12.1991, p. 1);
- 31992 L 0077: Directiva 92/77/CEE a Consiliului din 19.10.1992 (JO L 316, 31.10.1992, p. 1);
- 31992 L 0111: Directiva 92/111/CEE a Consiliului din 14.12.1992 (JO L 384, 30.12.1992, p. 47);
- 31994 L 0004: Directiva 94/4/CE a Consiliului din 14.2.1994 (JO L 60, 3.3.1994, p. 14);

- 31994 L 0005: Directiva 94/5/CE a Consiliului din 14.2.1994 (JO L 60, 3.3.1994, p. 16);
- 31994 L 0076: Directiva 94/76/CE a Consiliului din 22.12.1994 (JO L 365, 31.12.1994, p. 53);
- 31995 L 0007: Directiva 95/7/CE a Consiliului din 10.4.1995 (JO L 102, 5.5.1995, p. 18);
- 31996 L 0042: Directiva 96/42/CE a Consiliului din 25.6. 1996 (JO L 170, 9.7.1996, p. 34);
- 31996 L 0095: Directiva 96/95/CE a Consiliului din 20.12.1996 (JO L 338, 28.12.1996, p. 89);
- 31998 L 0080: Directiva 98/80/CE a Consiliului din 12.10.1998 (JO L 281, 17.10.1998, p. 31);
- 31999 L 0049: Directiva 1999/49/CE a Consiliului din 25.5.1999 (JO L 139, 2.6.1999, p. 27);
- 31999 L 0059: Directiva 1999/59/CE a Consiliului din 17.6.1999 (JO L 162, 26.6.1999, p. 63);
- 31999 L 0085: Directiva 1999/85/CE a Consiliului din 22.10.1999 (JO L 277, 28.10.1999, p. 34);
- 32000 L 0017: Directiva 2000/17/CE a Consiliului din 30.3.2000 (JO L 84, 5.4.2000, p. 24);
- 32000 L 0065: Directiva 2000/65/CE a Consiliului din 17.10.2000 (JO L 269, 21.10.2000, p. 44);
- 32001 L 0004: Directiva 2001/4/CE a Consiliului din 19.1.2001 (JO L 22, 24.1.2001, p. 17);
- 32001 L 0115: Directiva 2001/115/CE a Consiliului din 20.12. 2001 (JO L 15, 17.1.2002, p. 24);
- 32002 L 0038: Directiva 2002/38/CE a Consiliului din 7.5.2002 (JO L 128, 15.5.2002, p. 41);
- 32002 L 0093: Directiva 2002/93/CE a Consiliului din 3.12.2002 (JO L 331, 7.12.2002, p. 27);

- 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33);
- 32003 L 0092: Directiva 2003/92/CE a Consiliului din 7.10.2003 (JO L 260, 11.10.2003, p. 8);
- 32004 L 0007: Directiva 2004/7/CE a Consiliului din 20.1.2004 (JO L 27, 30.1.2004, p. 44);
- 32004 L 0015: Directiva 2004/15/CE a Consiliului din 10.2.2004 (JO L 52, 21.2.2004, p. 61);
- 32004 L 0066: Directiva 2004/66/CE a Consiliului din 26.4.2004 (JO L 168, 1.5.2004, p. 35).

În articolul 24a, înaintea liniuței "– în Republica Cehă: 35 000 EUR" se introduce următorul text:

"– în Bulgaria: 25 600 EUR;"

iar după liniuța "– în Polonia: 10 000 EUR" se introduce următorul text:

"– în România: 35 000 EUR;"

(2) 31992 L 0083: Directiva 92/83/CEE a Consiliului din 19 octombrie 1992 privind armonizarea structurilor accizelor la alcool și băuturi alcoolice (JO L 316, 31.10.1992, p. 21), modificată prin:

– 12003 T: Actul privind condițiile de aderare și adaptările tratatelor – Aderarea Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace (JO L 236, 23.9.2003, p. 33).

(a) Articolul 22 alineatul (6) se înlocuiește cu următorul text:

"(6) Bulgaria și Republica Cehă pot aplica, în cazul alcoolului etilic obținut în distileriile pomicultorilor care produc anual peste 10 hectolitri de alcool etilic din fructele furnizate de gospodăriile pomicultorilor, o cotă redusă a accizei de cel puțin 50% din cota standard a accizei la nivel național la alcoolul etilic. Cota redusă va fi aplicată la cel mult 30 de litri de alcool din fructe, anual, pe gospodărie de pomicultor, destinați exclusiv consumului lor personal."

(b) Articolul 22 alineatul (7) se înlocuiește cu următoarea dispoziție:

"(7) Ungaria, România și Slovacia pot aplica o cotă redusă a accizei de cel puțin 50% din cota standard a accizei la nivel național la alcoolul etilic în cazul alcoolului etilic obținut în distileriiile pomicultorilor care produc anual peste 10 hectolitri de alcool etilic din fructele furnizate de gospodăriile pomicultorilor. Cota redusă va fi aplicată la cel mult 30 de litri de alcool din fructe, anual, pe gospodărie de pomicultor, destinați exclusiv consumului lor personal. Comisia va reexamina acest regim în anul 2015 și va raporta Consiliului cu privire la eventualele modificări."
